



INSTRUKCJA OBSŁUGI

Akumulatorowa lampa warsztatowa 18V Li-ion

Typ: G80615, Model: HL-FL07Li-1180



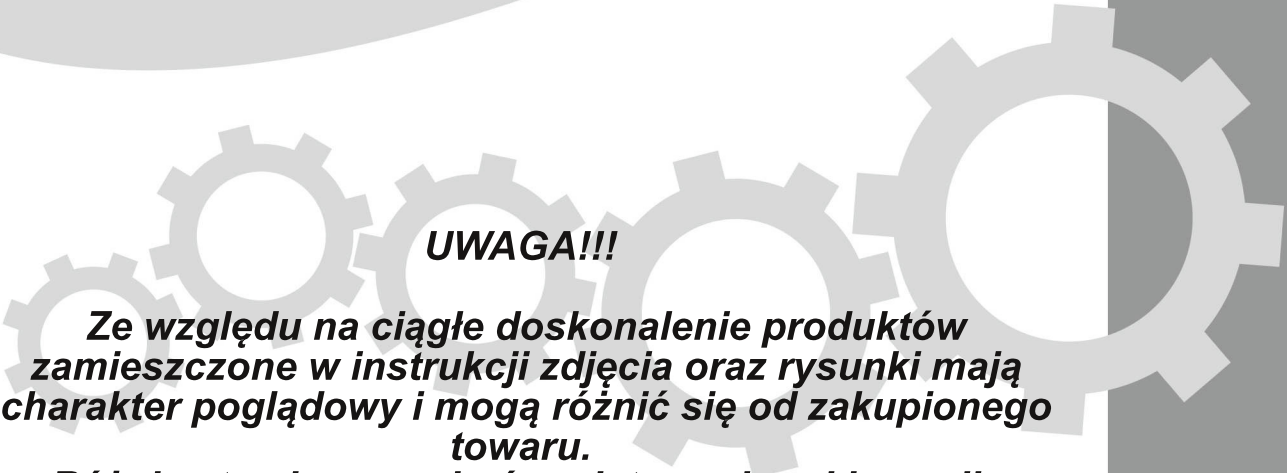
Wyprodukowano dla
F.H. GEKO
Kietlin, ul. Spacerowa 3
97-500 Radomsko
www.geko.pl

Przed pierwszym użyciem prosimy dokładnie zapoznać się z niniejszą instrukcją obsługi. Zapoznanie się z wszelkimi instrukcjami, niezbędnymi do bezpiecznego użytkowania i obsługi oraz zrozumienie wszelkiego ryzyka, jakie może wystąpić podczas eksploatacji urządzenia należy do obowiązków ich użytkownika.





JĘZYK POLSKI



UWAGA!!!

Ze względu na ciągłe doskonalenie produktów zamieszczone w instrukcji zdjęcia oraz rysunki mają charakter poglądowy i mogą różnić się od zakupionego towaru.

Różnice te nie mogą być podstawą do reklamacji.



Spis treści:

1. Bezpieczeństwo użytkowania.
2. Opis urządzenia.
3. Użytkowanie.
4. Konserwacja & Przechowywanie.

Drogi kliencie! Dziękujemy, że wybrałeś produkt marki Geko. Mamy nadzieję, że praca z naszym narzędziem okaże się przyjemna i efektywna.

Po przeczytaniu tej instrukcji obsługi, przechowuj ją w bezpiecznym miejscu, aby mieć możliwość ponownego skorzystania z niej w razie potrzeby.

Nie stosowanie się do poniższych zasad bezpieczeństwa i użytkowania urządzenia lub mechaniczna ingerencja w jego budowę zwalnia producenta z odpowiedzialności za szkody wynikłe z jego użytkowania i anuluje prawa gwarancyjne.

1. BEZPIECZEŃSTWO UŻYTKOWANIA

Dokładnie zapoznaj się z treścią niniejszej instrukcji obsługi przed użyciem urządzenia. Nie używaj urządzenia do celów, do których nie jest przeznaczone. Nie rozkręcaj i nie modyfikuj urządzenia.

Urządzenie to nie służy do zabawy i nie może dostać się w ręce dzieci!

Nie wystawiaj urządzenia na bezpośrednie działanie słońca i wysokiej temperatury. Nie przechowuj go w miejscu, którego temperatura przekracza 70°C.

Jeśli wystąpi wyciek z baterii, wytrzyj płyn używając ściereczki, unikając kontaktu ze skórą. Jeśli wystąpił kontakt płynu ze skórą lub z okiem, natychmiast przepłukaj je bardzo dużą ilością wody i zadzwoń po pomoc medyczną.

Unikaj kontaktu urządzenia z wodą. Nie używaj urządzenia w obecności łatwopalnych gazów, płomieni lub iskier.

W przypadku wypadku spowodowanego porażeniem elektrycznym, natychmiast odetnij źródło prądu. Jeśli jednak to nie jest możliwe, postaraj się uwolnić osobę porażoną od kontaktu z przewodnikiem elektrycznym, korzystając z materiału nieprzewodzącego i unikając za wszelką cenę bezpośredniego kontaktu z osobą poszkodowaną. Wezwij pomoc medyczną tak szybko, jak to możliwe.

Nie zasłaniaj, nie zakrywaj soczewki. Mogło by to doprowadzić do jej przegrzania i zwiększenia ryzyka pożaru. Podczas pracy z urządzeniem upewnij się, że soczewka znajduje się w bezpiecznej odległości od łatwopalnych materiałów. Nie kieruj jej w stronę ludzi i zwierząt. Nie dotykaj soczewki podczas, gdy urządzenie pracuje lub nie zdążyło się ostudzić po jej zakończeniu.

Dane techniczne:

Napięcie 18V

Jasność 300lx

Moc 3W

Czas świecenia 6h

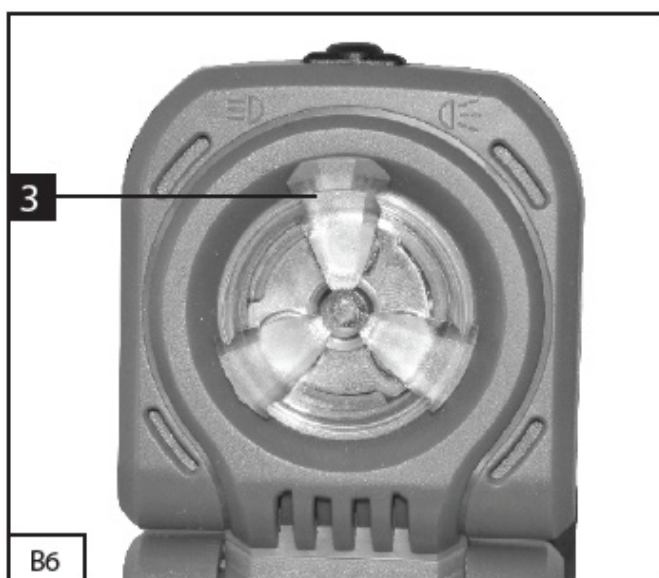
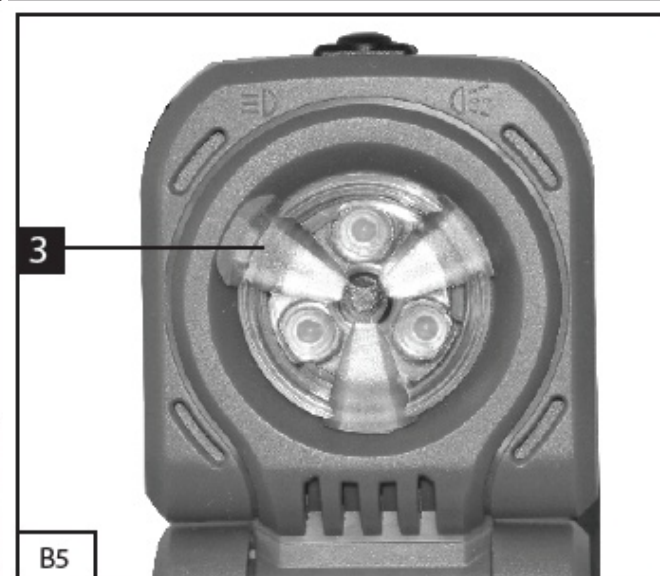
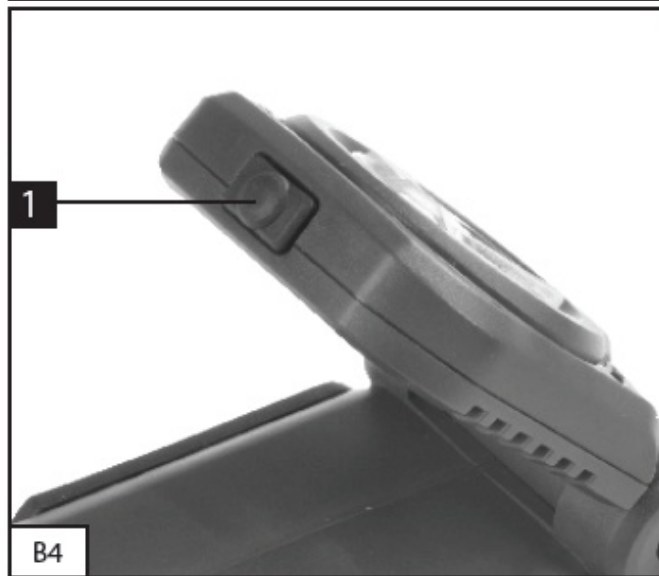
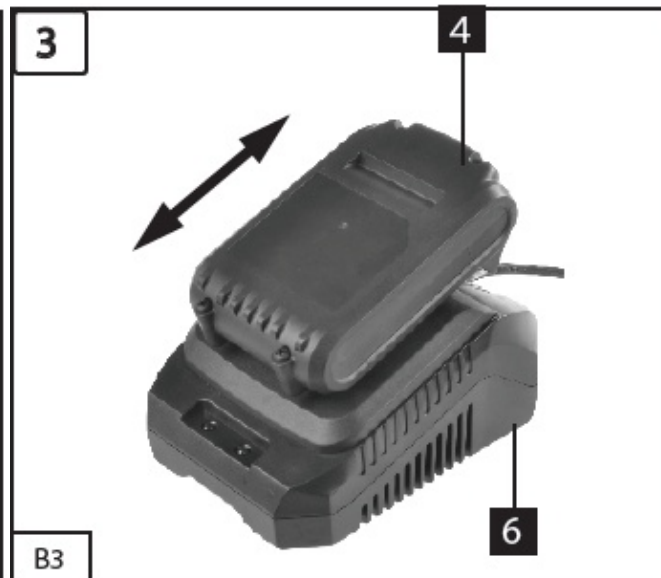
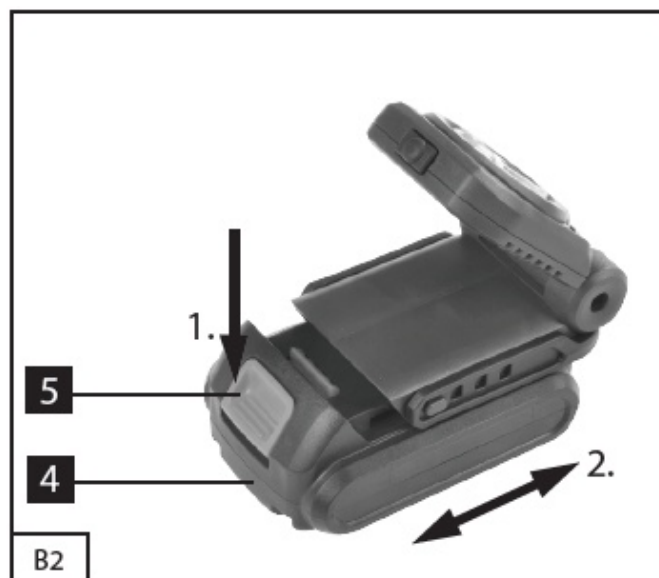
Zakres regulacji kąta 135°

2. OPIS URZĄDZENIA

- 1 - Włącznik
- 2 - Lampka LED
- 3 - Obręcz regulacyjna sposobu oświetlenia
- 4 - Bateria
- 5 - Przycisk zwalniający blokadę baterii
- 6 - Ładowarka



B1



3. UŻYTKOWANIE

Ładowanie baterii:

- naciśnij przycisk zwalniający blokadę baterii (5),
- wyjmij baterię (4),
- podłącz ładowarkę (6) do odpowiedniego źródła zasilania,
- włóż baterię do ładowarki. Zaświeci się czerwona lampka LED, sygnalizując że ładowanie baterii zostało rozpoczęte. Podczas ładowania, temperatura baterii może się zwiększać.
- jeśli proces ładowania zostanie zakończony, zaświeci się zielona lampka, sygnalizując że baterie są gotowe do użycia.

Regulowanie sposobu oświetlenia:

Obracając obręczą (3) można regulować sposób oświetlenia, dopasowując je do swoich potrzeb. Pozycja obręczy pokazana na ilustracji B5 odpowiada oświetleniu skupionym światłem, a pozycja pokazana na ilustracji B6, rozproszonym.

Regulacja kąta oświetlenia:

Kąt padania światła może być regulowany w przedziale od 0° do 135°. Aby ustawić go odpowiednio do swoich potrzeb, przytrzymaj baterię, która stanowi bazę urządzenia, a następnie przesun odpowiednio górną część urządzenia.

4. KONSERWACJA & PRZECHOWYWANIE

Przed każdym użyciem należy sprawdzać urządzenie pod kątem uszkodzeń. Jeśli nosi ono ich jakiegokolwiek oznaki, należy zaniechać pracy i upewnić się, że zostanie ono naprawione przez wykwalifikowanego specjalistę przed kolejnym użyciem.

Regularnie używaj wilgotnej szmatki lub sprężonego powietrza do czyszczenia brudu zalegającego na obudowie urządzenia. Nie używaj żadnych detergentów czyszczących. Nie zamaczaj części urządzenia w jakimkolwiek płynie.

Urządzenie nie wymaga specjalnego sposobu przechowywania. Po zakończonej pracy należy odłożyć urządzenie w miejsce poza zasięgiem osób postronnych, przede wszystkim dzieci. Należy także upewnić się, że miejsce przechowywania urządzenia to miejsce bezpieczne, suche, o pokojowej temperaturze.



Symbol ten informuje o tym, że oznaczony nim produkt nie może być wyrzucany wraz ze zmieszanymi odpadami komunalnymi. Tego typu przedmioty należy przekazać do przetwarzania i recyklingu zgodnie z obowiązującym w danym kraju przepisami ochrony środowiska, dotyczącymi gospodarowania odpadami. W Polsce elektrośmieci można:

- oddać do sklepu podczas kupowania nowego sprzętu,
- wyrzucić do specjalnie oznaczonych pojemników,
- przekazać firmie zajmującej się zbiórką i recyklingiem takich urządzeń.



Dwie ostatnie cyfry roku naniesienia oznaczenia CE - 18

DEKLARACJA ZGODNOŚCI WE

F.H. GEKO Kietlin, ul. Spacerowa 3, 97-500 Radomsko

deklaruje z pełną odpowiedzialnością, że:

Akumulatorowa lampa warsztatowa 18V Li-ion

Typ: G80615, Model: HL-FL07Li-1180

spełnia wymagania dyrektyw Parlamentu Europejskiego i Rady:

2014/30/UE z dnia 26 lutego 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do kompatybilności elektromagnetycznej, 2011/65/UE z dnia 8 czerwca 2011 r. w sprawie ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym, 2014/35/UE z dnia 26 lutego 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do udostępniania na rynku sprzętu elektrycznego przewidzianego do stosowania w określonych granicach napięcia, norm
EN 55015:2013, EN 61547:2009, IEC 60598-2-4:1997, IEC 60598-1:2014, EN 60598-2-4:1997, EN 60598-1:2015,
EN 62471:2008, EN 62493:2010

jest identyczny z egzemplarzem, będącym przedmiotem certyfikatu oceny

typu WE nr E8A 16 02 61194 273 z dnia 22.02.2016,

typu WE nr N5A 16 01 61194 261 z dnia 02.02.2016

Typu WR nr 704021423306-01 z dnia 19.01.2016

wydanego przez TÜV SÜD Product Service GmbH Zertifizierstellen

Ridlerstraße 65, 80339 MÜNCHEN, Niemcy

Phone : +49 (89) 50084261, Fax : +49 (89) 50084230

Email : ps.zert@tuev-sued.de, Website : <http://www.tuev-sued.de/ps>

Numer identyfikacyjny jednostki notyfikowanej: 0123

oraz typu WE nr SHAEC1615297801 z dnia 08.09.2016

wydanego przez SGS United Kingdom Limited

Unit 202B, Worle Parkway, , Weston-super-Mare, Somerset, BS22 6WA,

Country : United Kingdom, Phone : +44 (0)1934 522917, Fax : +44 (0)1934 522137

Email : globalmedical@sgs.com, Website : www.uk.sgs.com

Numer identyfikacyjny jednostki notyfikowanej : 0120

Niniejsza Deklaracja Zgodności WE traci swoją ważność, jeżeli produkt zostanie zmieniony lub przebudowany bez zgody producenta.

**Za przygotowanie i przechowywanie dokumentacji technicznej
odpowiada:**

Grzegorz Kowalczyk, Kietlin, ul. Spacerowa 3, 97-500 Radomsko.

Kietlin, 29.05.2018

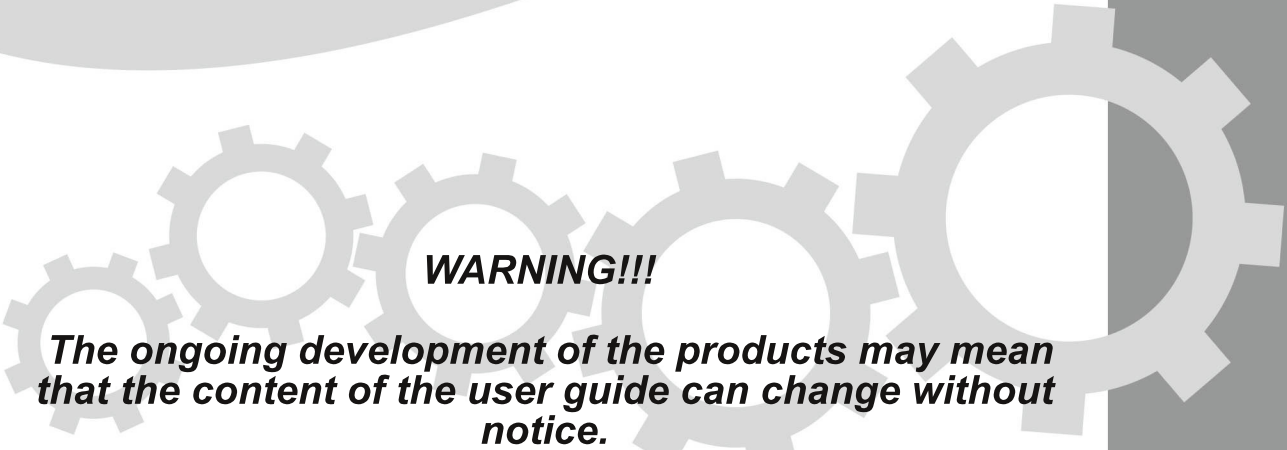
Miejsce i data wystawienia

mgr Grzegorz Kowalczyk

Nazwisko, imię i stanowisko osoby upoważnionej



ENGLISH



WARNING!!!

The ongoing development of the products may mean that the content of the user guide can change without notice.

These differences cannot be the basis for complaint.

Technical data:

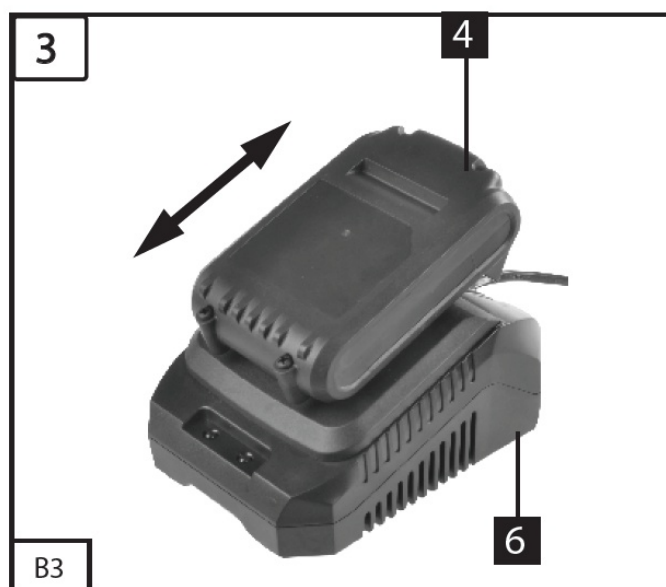
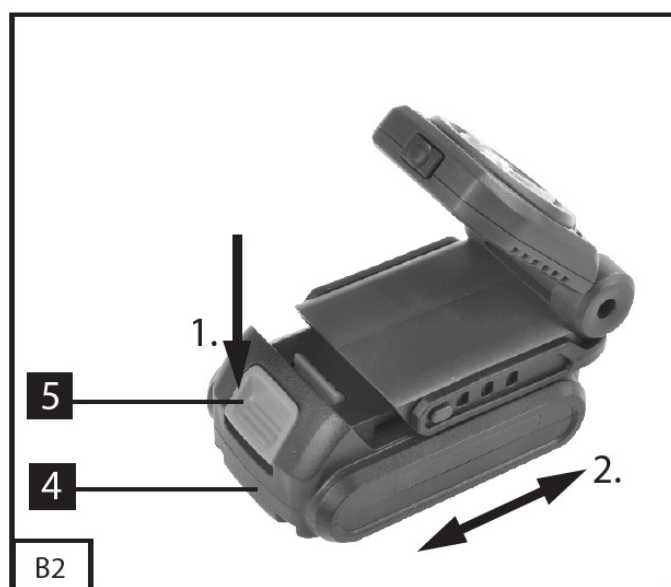
Voltage 18V

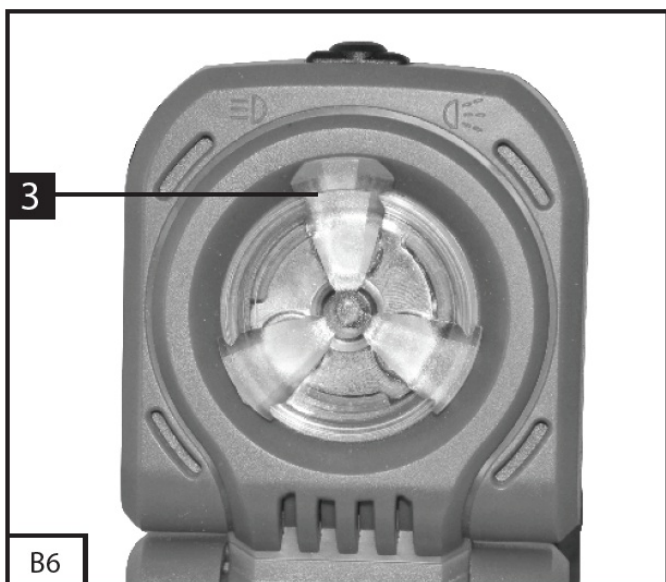
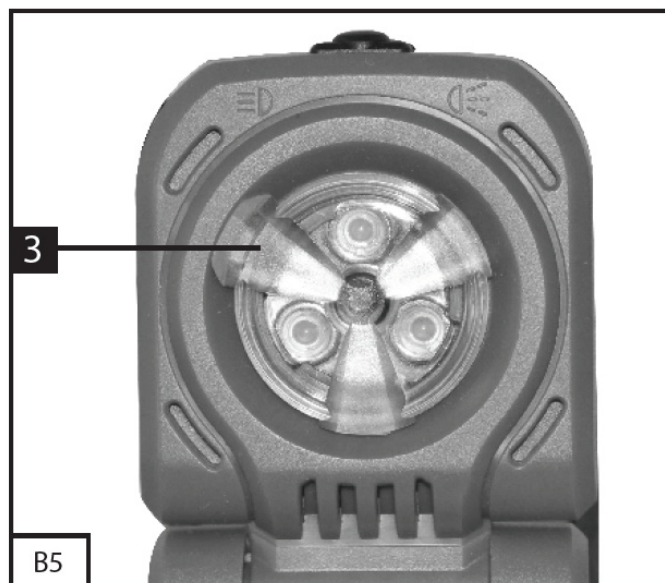
Brightness 300lx

Power 3W

Lighting time 6h

Angle adjustment range 135°





Proper usage

The product is intended for lighting in dark area.

Safety instructions and warnings

The equipment complies with the safety regulations required for electrical equipment. Read through the instructions for use before starting up the equipment. Improper use can lead to personal injury and property damage. Persons, who are not familiar with the instructions, may not operate the equipment. Keep the instructions for use in safe custody. Children and youths are not permitted to operate the equipment.

Special safety instructions

- Do not expose to rain or water.
- Do not cover the lens while operating the light. The lens can reach high temperatures during use; this may cause the light to overheat.
- Never aim the light directly into the eyes of a person.

Description of symbols

Pay attention to all the signs and symbols shown in these instructions and on your tool. Make a note of these signs and symbols. If you interpret the signs and symbols correctly, your work with the machine will be safer and better.

Layout

1. ON/OFF switch
2. LED lamp
3. Adjustable ring for radiation patterns
4. Battery pack
5. Battery release button
6. Battery charger

Operation

Charging the battery pack (B2-B3)

1. Remove the battery pack (4) from the handle, pressing the pushlock buttons (5) downwards to do so.
2. Check that your mains voltage is the same as that marked on the rating plate of the battery charger. Plug the mains plug of the charger (6) into the mains socket outlet.
3. Push the battery pack onto the battery charger. The red LED will come on to indicate that the battery pack is being charged. When the charging process is finished, the red LED will extinguish and green LED will be permanently lit. The time it takes to fully recharge an empty battery is approximately 1 hour.
4. The temperature of the battery pack may rise slightly during the charging operation. This is normal. If the battery pack fails to become charged, please check
 - whether there is voltage at the socket-outlet
 - whether there is proper contact at the charging contacts on the charger.

If the battery still fails to become charged, please return

- the charger
- the battery pack to our Customer Service Department.

To ensure that the battery pack provides long service you should take care to recharge it promptly. You must recharge the battery pack when you notice that the power of the battery pack drops. Never fully discharge the battery pack. This will cause the battery pack to develop a defect.

ATTENTION

Please charge the battery pack regularly, for example, once every 6 months.

Switch on/off (B4)

Press the On/Off switch (1) to turn on the light.

Press the On/Off switch (1) again to turn off the light.

Adjust radiation patterns (B5-B6)

Rotate the three-spoke ring (3) to adjust the radiation pattern:

- Direct radiation: Rotate the ring to the position as shown in B5.
- Scattering: Rotate the ring to the position as shown in B6.

Adjust radiation angle (B7)

The radiation angle can be adjusted from 0° to 135°. To do this, hold the battery pack and turn the upper part around the axis.

Cleaning and maintenance

8.1 Cleaning

- Keep all safety devices, air vents and the motor housing free of dirt and dust as far as possible. Wipe the equipment with a clean cloth or blow it with compressed air at low pressure.
- We recommend that you clean the device immediately each time you have finished using it.
- Clean the equipment regularly with a moist cloth and some soft soap. Do not use cleaning agents or solvents; these could attack the plastic parts of the equipment. Ensure that no water can seep into the device.

Maintenance

Please charge the battery pack regularly, for example, once every 6 months.

Repairs

Only use accessories and spare parts recommended by the manufacturer.

If the equipment should fail some day in spite of our quality controls and your maintenance, only have it repaired by an authorized electrician.

Environmental protection

End of life electrical equipment must not be placed in household waste. Please take it to a return point. Find out about your nearest return point from your council or sales outlet.



This product was CE marked - 18

CE DECLARATION OF CONFORMITY

F.H. GEKO Kietlin, ul. Spacerowa 3, 97-500 Radomsko

declare under our own responsibility that the product:

Cordless flashlight 18V Li-ion

Type: G80615, Model: HL-FL07Li-1180

to which this declaration refers conforms with the relevant harmonized standards under:

2014/30/EU of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility , 2011/65/EU of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment, 2014/35/EU of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to the making available on the market of electrical equipment designed for use within certain voltage limits and standards EN 55015:2013, EN 61547:2009, IEC 60598-2-4:1997, IEC 60598-1:2014, EN 60598-2-4:1997, EN 60598-1:2015, EN 62471:2008, EN 62493:2010 complies with the CE certificate CE Typ no. E8A 16 02 61194 273 of 22.02.2016, , CE Typ no. N5A 16 01 61194 261 of 02.02.2016 CE Typ no. 704021423306-01 of 19.01.2016 issued by TÜV SÜD Product Service GmbH
Zertifizierstellen

Ridlerstraße 65 , 80339 MÜNCHEN, Niemcy, Phone : +49 (89) 50084261, Fax : +49 (89) 50084230
Email : ps.zert@tuev-sued.de, Website : <http://www.tuev-sued.de/ps>
Notified body number: 0123

and CE type no SHAEC1615297801 of 08.09.2016 issued by SGS United Kingdom Limited
Unit 202B, Worle Parkway, , Weston-super-Mare, Somerset, BS22 6WA,
Country : United Kingdom, Phone : +44 (0)1934 522917, Fax : +44 (0)1934 522137
Email : globalmedical@sgs.com, Website : www.uk.sgs.com

**The declaration of conformity becomes invalid
when the product has been modified without producer's agreement.**

**Name and address of the person authorised to compile the
technical file:**

Grzegorz Kowalczyk, Kietlin, ul. Spacerowa 3, 97-500 Radomsko.

mgr Grzegorz Kowalczyk

Authorised person

Kietlin, 29.05. 2018

Place and date

Karta Gwarancyjna

1	Nazwa urządzenia i numer artykułu.	
2	Data zakupu.	
3	Dokładny opis zgłaszanej wady, usterki.	 W przypadku niewystarczającej ilości miejsca prosimy kontynuować na odwrocie niniejszej Karty Zgłoszeniowej.
4	Nazwa i adres punktu dystrybucji, w którym został zakupiony produkt.	
5	Pieczęć sprzedawcy Data i podpis.	
6	Dane osobowe do kontaktu, numer telefonu.	

Zgodnie z warunkami udzielonej gwarancji:

- Reklamowany produkt winien być dostarczony do serwisu firmy F.H. GEKO w oryginalnym opakowaniu wraz z prawidłowo wypełnioną Kartą Gwarancyjną oraz dowodem zakupu (ewentualnie jego kopią) z datą sprzedaży jak w Karcie Gwarancyjnej.
- Gwarancji udziela się na okres 12 miesięcy od daty zakupu urządzenia przez użytkownika.
- Aby uzyskać gwarancję na okres do 24 m-cy należy spełnić następujące warunki:
 - po okresie 12 miesięcznej gwarancji produkt należy dostarczyć z dowodem zakupu i kartą gwarancyjną do serwisu „GEKO” w celu dokonania przeglądu okresowego
 - Koszt przeglądu wynosi 50zł netto (61,50zł brutto) oraz ewentualnie koszty materiałów eksploatacyjnych
 - Koszty transportu narzędzia w obie strony ponosi użytkownik urządzenia
- Urządzenia bez formularza reklamacyjnego, będą traktowane jako urządzenia do naprawy odpłatnej.**
- Zakres gwarancji obejmuje wyłącznie wady jakościowe wynikające z winy producenta.
- Gwarancja nie obejmuje:
 - uszkodzeń wynikających z niewłaściwego użytkowania, konserwacji i przechowywania,
 - uszkodzeń mechanicznych, fizycznych, chemicznych, spowodowanych siłami zewnętrznymi,
 - normalnego zużycia podczas eksploatacji,
 - napraw polegających na regulacji,
 - uszkodzeń wynikających z użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem i zaleceniami Instrukcji Obsługi,
 - uszkodzeń wynikających z przecięcia urządzenia, prowadzącego do uszkodzenia silnika lub elementów przekładni mechanicznej.
 - uszkodzeń będących następstwem: montażu niewłaściwych części lub osprzętu, stosowania niewłaściwych smarów, olejów
 - użytkowania urządzenia dla majsterkowiczów do celów profesjonalnych,
Zabrania się dokonywania modyfikacji w konstrukcji a także dokonywania napraw przez osoby nieupoważnione
- Termin naprawy może ulec przedłużeniu o czas niezbędny na dostarczenie i odbiór sprzętu przez serwis, a także o czas dostawy części zamiennych w przypadku gdy gwarant zamawia je u producenta.
- Gwarancji nie podlegają części ulegające naturalnemu zużyciu w czasie eksploatacji: bezpieczniki termiczne, szczotki elektrografitowe, paski klinowe, uchwyty narzędziowe, akumulatory, końcówki robocze elektronarzędzi(piły tarczowe, wiertła, frezy, itp.
- Gwarant nie ponosi odpowiedzialności za utracone korzyści użytkownika.
- W przypadku gdy nadesłane do naprawy urządzenie jest sprawne lub nadesłane bez formularza albo z formularzem reklamacyjnym nie zawierającym opisu objawów uszkodzenia, za czynności związane z przetestowaniem tego urządzenia pobierana będzie zryczałtowana opłata w kwocie 5% wartości netto testowanego urządzenia, jednakże nie mniej niż 10zł. Nadto wysyłka takiego urządzenia, zostanie zrealizowana na koszt odbiorcy.**
- Wszystkie czynności serwisowe nie mieszczące się w ramach gwarancji podlegają wycenie i opłacie.
- W przypadku uznania zgłoszonej reklamacji, Gwarant według swojego wyboru: dokona naprawy reklamowanego towaru (o ile jest to możliwe) lub zwróci kupującemu cenę nabycia towaru pomniejszoną o kwotę odpowiadającą procentowemu stopniowi zużycia reklamowanego towaru.
- Opłaty dodatkowe:
 - dostarczony do serwisu produkt musi odpowiadać podstawowym warunkom higienicznym (pozbawiony zabrudzeń), w przeciwnym razie czynności podjęte przez serwis w celu usunięcia tego stanu rzeczy objęte będą dodatkową opłatą.
 - po otrzymaniu sprzętu Serwis dokonuje wstępnej diagnozy rozumianej jako usługa serwisowa płatna, polegającej na sprawdzeniu stanu sprzętu, przetestowaniu, oszacowaniu uszkodzeń, wyceny części zamiennych, i kosztów naprawy w przypadku uszkodzenia sprzętu. Jeśli podczas wstępnej diagnozy Serwis stwierdzi, że:
 - sprzęt jest sprawny – Serwis dokonuje zwrotu sprzętu klientowi w siedzibie firmy lub za pośrednictwem kuriera na koszt Klienta, obciążając go jednocześnie kosztami diagnozy wstępnej.
 - ustwórka powstała z winy Klienta – Serwis poinformuje Klienta o stwierdzonych uszkodzeniach sprzętu oraz o przewidywanych kosztach naprawy. W przypadku rezygnacji z naprawy po wstępnej diagnozie zwrot sprzętu następuje na warunkach jw. W przypadku uzyskania zgody Klienta na wykonanie usługi serwisowej – zwrot sprzętu dokonany jest na zasadach jw., doliczając uzgodnione wcześniej koszty usługi serwisowej
 - ustwórka powstała na skutek wady fabrycznej – koszty dokonania diagnozy wstępnej ponosi Gwarant. Po dokonaniu naprawy sprzęt zostanie zwrócony Klientowi.
- Koszt opłaty dodatkowej lub diagnozy wstępnej na dzień 01.01.2015 wynosi 35 złotych netto

.....
Data przyjęcia do serwisu

.....
czytelny podpis zgłaszającego
Zapoznałem/am się i akceptuję warunki gwarancji